

Wichtige Hinweise zu Schalldämmwerten

Die Schalldämmprüfungen wurden am Schalltechnischen Entwicklungsund Prüfinstitut GmbH STEP in 71364 Winnenden durchgeführt. Die angegebenen Schalldämmwerte beziehen sich auf die im Prüfbericht beschriebene Einbausituation und Ausstattung. Diese wurde im Normprüfstand verbaut und sind dem nachfolgenden Gutachten zu entnehmen.

Folgende wichtige Details sind hierbei zu beachten:

- Prüfbedingungen und Prüfaufbau sind dem folgenden Gutachten zu entnehmen.
- ➤ Die Prüfung wurde inkl. Anschlussfuge zwischen Rollladenkasten und Blendrahmen durchgeführt.
- > Geprüft wurde mit Gurtantrieb und Kunststoffpanzer.
- ➤ Dieses Gutachten umfasst eine Kastengröße in einer Ausstattungsvariante. Für weitere Ausstattungsvarianten und Kastengrößen liegen separate Gutachten vor.
- Für die Situationen Panzer abgelassen und Panzer aufgewickelt liegen differenzierte Schalldämmwerte vor. Der jeweils niedrigere Wert ist für die Schallschutzbewertung zu verwenden.
- Bei Veränderung der Einbausituation, Antriebsart oder Rollladenpanzer können sich abweichende Werte ergeben.
- Das jeweilige Gutachten ist ein Auszug aus einem Gesamtprüfbericht. Bei Unstimmigkeiten ist dieses mit in die Bewertung einzubeziehen. Der Gesamtprüfbericht kann über das Kundencenter Rollladen bezogen werden.



Auftraggeber: Exte Extrudertechnik GmbH

Wasserfuhr 4

D-51688 Wipperfürth

Auftragnehmer: Schalltechnisches Entwicklungs-

und Prüfinstitut GmbH

Brückenstraße 9 71364 Winnenden

Gutachten 91340-03c

Schalltechnische Untersuchungen zum Elite XT, 175-220 Rollladenkasten im Prüfstand nach DIN EN ISO 10140

Datum: 11.07.2016



INHALTSVERZEICHNIS

1.	Aufgal	benstellung	3
2.	Prüfst	and	3
3.	Bautei	ilausführungen	4
	3.1.	Prüfgegenstand Rollladen-Aufsetzkasten:	4
	3.2.	Prüfstand	5
4.	Durch	führung der Messungen	6
	4.1.	Messtermin	6
	4.2.	Luftschalldämmung (Schalldämm-Maß)	6
	4.3.	Luftschalldämmung (Normschallpegeldifferenz)	7
	4.4.	Messgeräte	8
5.	Messe	ergebnisse und Beurteilung	9



1. Aufgabenstellung

Im Auftrag der Firma Exte Extrudertechnik GmbH wurde die schalltechnische Qualität des Elite XT, 175-220 Rollladenkasten in verschiedenen Varianten im Prüfstand untersucht und beurteilt werden. Alle untersuchten Varianten sind im Prüfbericht 91340-03 vom 12.02.2016 aufgeführt. Dieser Prüfbericht ist ein Auszug aus dem genannten Prüfbericht.

Dazu wurde der Rollladenkasten in die Prüföffnung des Fensterprüfstands eingebaut.

Die übrige Öffnung wurde mit einer 84 mm dicken Gipskartonwand (entspricht der bauüblichen Rahmendicke von Fensterrahmen) und einer weiteren Vorsatzschale verschlossen.

Es wurde das Schalldämm-Maß und die Schallpegeldifferenzen der Wand mit Schott und Rollladenkasten messtechnisch ermittelt.

2. Prüfstand

Die Messungen wurden im Prüfstand im Zentrum für Bauphysik (ZfB) im Pfaffenwaldring 10a in Stuttgart- Vaihingen durchgeführt.

Der Grundrisse und die Schnitte des Prüfstandes sowie der Prüföffnung sind Anlage 1 dargestellt.



3. Bauteilausführungen

Im Fensterprüfstand wurden der nachfolgende beschriebene Rollladenkasten in die Prüföffnung eingebaut.

3.1. Prüfgegenstand Rollladen-Aufsetzkasten:

3.1.1. Schallschutz 2:

Außenabmessungen: 1230 mm x 175 mm

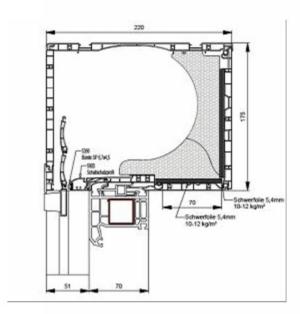
Querschnitt: 175 mm x 220 mm

Material: Kunststoff-Hohlprofile

Antrieb: Gurtantrieb

Beschwerung: Schwerfolie innen + unten Auslassschlitz: Endleiste mit Stopper

Es wurde jeweils mit komplett aufgewickeltem und mit abgewickeltem Panzer gemessen.



Skizze wurde von der Firma Exte Extrudertechnik GmbH zur Verfügung gestellt Hinweis: Im Bericht 91340-03 ist diese mit "Elite XT, 175-220 Revision unten/innen Variante 3" bezeichnet.



3.2. Prüfstand

Der Fensterprüfstand ist ein Prüfstand mit unterdrückter Flankenübertragung nach DIN EN ISO 10140-1 (Prüfstand siehe Anlage 1).

3.2.1. Trennwand mit Prüföffnung

Aufbau (von Raum 3b nach Raum 2b, von außen nach innen):

190 mm Kalksandsteinmauerwerk, Rohdichteklasse 2,0

30 mm Trennfuge

190 mm Kalksandsteinmauerwerk, Rohdichteklasse 2,0

3.2.2. Gipskartonwand in der Prüföffnung montiert

Aufbau (von Raum 3b nach Raum 2b, von außen nach innen):

Prüföffnung verschlossen mit (mit Aussparung für den Rollladenkasten):

2 x 12,5 mm Gipskartonplatten

34 mm Luftraum mit Mineralfaserdämmung (Getrenntes

Holzständerwerk)

2 x 12,5 mm Gipskartonplatten

Gesamtaufbau 84 mm

Für die Messung der Grenzdämmung wurde die Prüföffnung mit dem oben genannten Aufbau verschlossen.

Zusätzliche Vorsatzschale bis 85 cm Höhe:

84 mm Aufbau wie oben

50 mm Luftraum mit Mineralfaserdämmung

16 mm Spanplatte

50 mm Luftraum mit Mineralfaserdämmung

22 mm Spanplatte



4. Durchführung der Messungen

4.1. Messtermin

Die Messungen wurden am 01.02.2016 durchgeführt.

4.2. Luftschalldämmung (Schalldämm-Maß)

Die Bestimmung des Schalldämm-Maßes des Rollladenkasten erfolgte durch frequenzabhängige Normmessungen im Prüfstand nach DIN EN 10140-2: 2010-12 "Messung von Bauteilen in Prüfständen – Teil 2: Messung der Luftschalldämmung".

Die Berechnung des Labor-Schalldämm-Maßes R erfolgte nach folgender Gleichung:

$$R = D + 10\log \frac{S}{A} [dB]$$

Dabei ist:

D Schalldruckpegeldifferenz

S beiden Räumen gemeinsame Fläche des Trennbauteils, (hier: 1,23 x 0,225 m²)

A äquivalente Schallabsorptionsfläche im Empfangsraum

Die äquivalente Schallabsorptionsfläche im Empfangsraum wurde nach folgender Gleichung bestimmt:

$$A = 0.16 \cdot \frac{V}{T} [dB]$$

Dabei ist:

V Volumen des Empfangsraumes

T die Nachhallzeit im Empfangsraum

Die Messung erfolgte im erweiterten Frequenzbereich von 50 bis 5000 Hz, Prüfschall war rosa Rauschen.

Das bewertete Labor-Schalldämm-Maß R_w und die Spektrum-Anpassungswerte C und $C_{\rm tr}$ wurden nach DIN EN ISO 717 - 1: 2013-06 bestimmt.



Prüfinstitut GmbH

Seite 7

4.3. Luftschalldämmung (Normschallpegeldifferenz)

Die Bestimmung der Normschallpegeldifferenz des Bauteils $D_{n,e}$ des Rollladenkasten für Bauteile <1 m^2 erfolgte durch frequenzabhängige Normmessungen im Prüfstand nach DIN EN 10140-2: 2010-12 "Messung von Bauteilen in Prüfständen – Teil 2: Messung der Luftschalldämmung".

Die Normschallpegeldifferenz D_{n,e} wurde nach folgender Gleichung bestimmt.

$$D_{n,e} = L_1 - L_2 + 10 \cdot log\left(\frac{A_0}{A}\right)$$

Hierbei bedeuten:

 $\mathbf{D}_{\mathrm{n.e}}$ Normschallpegeldifferenz eines einzelnen Bauteils, in dB

L₁ energetisch gemittelter Schalldruckpegel im Senderaum, in dB

L₂ energetisch gemittelter Schalldruckpegel im Empfangsraum, in dB

 A_0 die Bezugs-Absorptionsfläche im Empfangsraum, in m² (für den Prüfstand gilt $A_0 = 10 \text{ m}^2$); Fläche des Prüfgegenstandes

A äquivalente Absorptionsfläche im Empfangsraum, in m²

Die äquivalente Schallabsorptionsfläche im Empfangsraum wurde nach folgender Gleichung bestimmt:

$$A = 0.16 \cdot \frac{V}{T} [dB]$$

Dabei ist:

V Volumen des Empfangsraumes

T die Nachhallzeit im Empfangsraum

Die Messung erfolgte im erweiterten Frequenzbereich von 50 bis 5000 Hz, Prüfschall war rosa Rauschen.

Die bewertete Normschallpegeldifferenz $D_{n,e}$ und die Spektrum-Anpassungswerte C und C_{tr} wurden nach DIN EN ISO 717 - 1: 2013-06 bestimmt.



4.4. Messgeräte

Folgende Geräte wurden für die Messungen verwendet:

Bezeichnung	Hersteller	Тур	Serien-Nr.		
Bauakustik-Messsystem	Norsonic	140	1405438		
Mikrofon	Norsonic	1225	168359		
Vorverstärker	Norsonic	1209	15293		
Kalibrator	Norsonic	1251	33695		
geeicht bis 31.12.2017, Eichschein-Nr. AG 1.6-2058-16/1 Landesamt für Messund Eichwesen Berlin-Brandenburg vom 26.01.2016					
Leistungsrauschquelle	Stratenschulte		06100101		
Dodekaeder - Lautsprecher	Norsonic	229	15013		
Leistungsverstärker	Norsonic	235	14587		
Mikrofon-Schwenkanlage	Norsonic	rsonic 212			



5. Messergebnisse und Beurteilung

Die Messergebnisse der bewerteten Schalldämm-Maße R_w und der Normschallpegeldifferenz des Bauteils $D_{n,e,w}$ von den untersuchten Konstruktionen sind in der nachfolgenden Tabelle angegeben.

lfd. Nr.	Prüfgegenstand	Messwert	Anlage	
1	Schallschutz 2: Rollladen-Aufsatzkasten Elite XT, 175-220 Revision unten/innen Endleiste mit Stopper	Panzer aufgewickelt	$R_{w} = 43 \text{ dB}$ $D_{n,e,w} = 59 \text{ dB}$	2 3
1		Panzer abgewickelt	$R_{w} = 42 \text{ dB}$ $D_{n,e,w} = 58 \text{ dB}$	4 5
2	Grenzdämmung		$R_w = 51 dB$ $D_{n,e,w} = 67 dB$	6 7

In den Anlagen 2 bis Anlage 5 sind die Schalldämm-Maße R und die Normschallpegeldifferenzen $D_{n,e}$ des Bauteils des untersuchten Rollladenkastens in Abhängigkeit von der Frequenz in Diagrammen dargestellt. Das Schalldämm-Maß für die Grenzdämmung und die Normschallpegeldifferenzen $D_{n,e}$ des Bauteils ist in Anlage 6 und Anlage 7 in Abhängigkeit von der Frequenz in Diagrammen dargestellt.

Verwendungshinweis:

Die Messergebnisse dienen als Nachweis der Schalldämmung eines Bauteils. Für Deutschland gilt nach DIN 4109: $R_{w,R} = R_w - 2$ dB ($R_{w,R}$ für Bauregelliste).

Anmerkung:

Durch die kleine Prüffläche von 0,2 m² beeinflusst die Nebenwegsübertragung des Prüfstands geringfügig die Schalldämmung des Rollladenkasten. D.h. die Schalldämmung des Rollladenkastens ist geringfügig höher. Der Einzahlwert wird nach DIN EN ISO 717 aus den frequenzanhängigen Werten gebildet.



Dieser Prüfbericht umfasst 10 Seiten und 7 Anlagen. Eine auszugsweise Veröffentlichung bedarf der vorherigen Genehmigung des Verfassers.

Schalltechnisches Entwicklungsund Prüfinstitut, S T E P GmbH

Ch. Fitter

Dipl.-Ing. (FH) Ch. Fichtel

Schnitt und Grundrisse des Prüfstandes Grundriss OG (ohne Maßstab) S = 20,2 m² ${\sf Empfangsraum}$ Senderaum Raum: 1b 0.4 0.42 KS-Mauerwerk (ρ = 20kN/m²) Schnitt (ohne Maßstab) Raum: 2b $V = 65,8 \text{ m}^3$ Senderaum Empfangsraum V = 53,3 m³ KS-Mauerwerk (ρ = 20kN/m²) Stahlbeton Mineralwolle (VS) / Entkopplung Holzbalken Projekt-Nr.: 91340-3c Datum: 11.07.2016

Anlage 1 Seite 1: Schnitt und Grundrisse des Prüfstands

Schnitte des Fensterprüfstandes Horizontalschnitt (ohne Maßstab) Raum: 2b Raum: 3b KS-Mauerwerk ($\rho = 20kN/m^3$) (verputzt) Stahlbeton Entkopplung (mit Fugendichtband) Vertikalschnitt (ohne Maßstab) Raum: 2b Raum: 3b 50 KS-Mauerwerk ($\rho = 20kN/m^3$) (verputzt) Stahlbeton Entkopplung (mit Fugendichtband)

 Projekt-Nr.:
 91340-3c

 Datum:
 11.07.2016



Schnitte des Fensterprüfstandes Ansicht von Raum 3 b in Richtung Raum 2 b - 1.35· - 1.67 -Projekt-Nr.: 91340-3c Datum: 11.07.2016 Anlage 1 Seite 3: Ansicht des Fensterprüfstands

Schalldämm-Maß R nach DIN EN ISO 10140-2 Messung der Schalldämmung von Bauteilen im Prüfstand

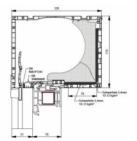
Auftrageber Exte Extrudertechnik GmbH, Wasserfuhr 4 in D-51688 Wipperfürth

Prüfort Fensterprüfstand (ZfB), Pfaffenwaldring 10a in 70569 Stuttgart-Vaihingen

EXTE Elite XT, 175-220 Revision unten/innen Prüfgegenstand:

Schallschutz 2

Aufbau des Prüfgegenstandes: Rollladen-Aufsatzkasten EXTE Elite XT, 175-220 Revision unten/innen



Außenabmessungen: 1230 mm x 175 mm 175 mm x 220 mm Querschnitt: Material: Kunststoff-Hohlprofile

Antrieb: Gurtantrieb

Beschwerung: Schwerfolie innen + unten Nr. 5902 oder Nr. 5900 Abrollprofil: Auslassschlitz: Endleiste mit Stopper

Rollladenpanzer: aufgewickelt

Die übrige Prüföffnung wurde mit einem Schott verschlossen

Volumen des Empfangsraums: V_E = 66.5 m³ Frequenzbereich entsprechend der Bezugskurve nach ISO 717-1

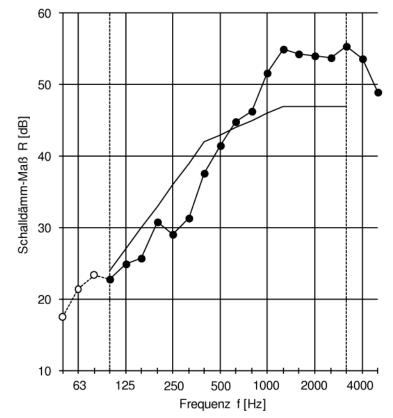
Tag der Messung:

01.02.2016

Fläche des Trennbauteils:

 $\bar{S} = 0.2 \text{ m}^2$ verschobene Bezugskurve nach ISO 717-1

Frequenz	R		
	Terz		
Hz	dB		
50	17.6		
63	21.4		
80	23.4		
100	22.8		
125	25.0		
160	25.7		
200	30.8		
250	29.1		
315	31.3		
400	37.6		
500	41.5		
630	44.8		
800	46.2		
1000	51.6		
1250	54.9		
1600	54.3		
2000	54.0		
2500	53.8		
3150	55.4		
4000	53.6		
5000	49.0		



Bewertung nach ISO 717-1:

43 (-2 ; -7) dB $R_w(C;C_{tr}) =$ $C_{50-3150}$ -2 dB; = -1 dB;

Die Ermittlung basiert auf Prüfstands-Messungen, C_{tr,50-3150} = -9 dB; $C_{tr,50-5000} = -9 dB;$ $C_{tr,100-5000} = -7 dB$

die in Terzbändern gewonnen wurden.

Projekt-Nr.: 91340-3c

Datum: 11.07.2016



Ch. Fitte Unterschrift:

Anlage 2: Schalldämm-Maß des Rollladenkasten, Schallschutz 2, Panzer aufgewickelt.

Normschallpegeldifferenz $D_{n,e}$ nach DIN EN ISO 10140 Messung der Normschallpegeldifferenz von Bauteilen im Prüfstand

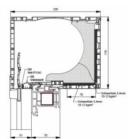
Auftrageber Exte Extrudertechnik GmbH, Wasserfuhr 4 in D-51688 Wipperfürth

Prüfort Fensterprüfstand (ZfB), Pfaffenw aldring 10a in 70569 Stuttgart-Vaihingen

EXTE Elite XT, 175-220 Revision unten/innen Prüfgegenstand:

Schallschutz 2

Aufbau des Prüfgegenstandes: Rollladen-Aufsatzkasten EXTE Elite XT, 175-220 Revision unten/innen



Außenabmessungen: 1230 mm x 175 mm 175 mm x 220 mm Querschnitt: Material: Kunststoff-Hohlprofile

Antrieb: Gurtantrieb

Beschwerung: Schwerfolie innen + unten Nr. 5902 oder Nr. 5900 Abrollprofil: Auslassschlitz: Endleiste mit Stopper

Rollladenpanzer: aufgewickelt

Die übrige Prüföffnung wurde mit einem Schott verschlossen

Volumen des Empfangsraums: V_E = 66.5 m³ Frequenzbereich entsprechend der Bezugskurve nach ISO 717-1 verschobene Bezugskurve nach ISO 717-1

Fläche des Trennbauteils:

 $D_{n,e}$ Terz

dB

34.1

38.0

40.0

39.4

41.6

42.3 47.4

45.7

47.9

54.2

58.0

61.4

62.8

68.2

71.5

70.9

70.6

70.4

72.0

70.2

65.6

Frequenz

Hz

50

63

80

100

125

160

200 250

315

400

500

630

800

1000

1250

1600

2000

2500

3150

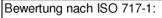
4000

5000

 $S = 0.2 \text{ m}^2$

Tag der Messung: 01.02.2016

	70 -						_
	70						
	60 -						
nz D _{n,e}	50 -				/•		
iffere	50				•		
Normschallpegeldifferenz Dn,e	40 -		0				
nscha	40	1	5				
Nom	(5					
	30 -						_



 $D_{n,e,w}(C;C_{tr}) = 59 (-1;-6) dB$ -2 dB; = -1 dB; Die Ermittlung basiert auf Prüfstands-Messungen, C_{tr,50-3150} = -8 dB; $C_{tr,50-5000} = -8 dB;$ $C_{tr,100-5000} = -6 \text{ dB}$

250

500

Frequenz f [Hz]

1000

2000

4000

125

die in Terzbändern gewonnen wurden.

Projekt-Nr.: 91340-3c

Datum: 11.07.2016



Ch. Field Unterschrift:

Schalldämm-Maß R nach DIN EN ISO 10140-2 Messung der Schalldämmung von Bauteilen im Prüfstand

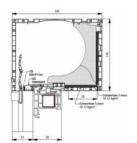
Auftrageber Exte Extrudertechnik GmbH, Wasserfuhr 4 in D-51688 Wipperfürth

Prüfort Fensterprüfstand (ZfB), Pfaffenw aldring 10a in 70569 Stuttgart-Vaihingen

Prüfgegenstand: EXTE Elite XT, 175-220 Revision unten/innen

Schallschutz 2

Aufbau des Prüfgegenstandes: Rollladen-Aufsatzkasten EXTE Elite XT, 175-220 Revision unten/innen



Außenabmessungen: 1230 mm x 175 mm Querschnitt: 175 mm x 220 mm Material: Kunststoff-Hohlprofile

Antrieb: Gurtantrieb

Beschwerung: Schwerfolie innen + unten Abrollprofil: Nr. 5902 oder Nr. 5900 Auslassschlitz: Endleiste mit Stopper

Rollladenpanzer: abgewickelt

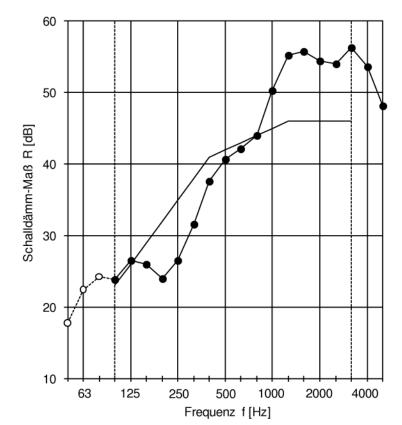
Die übrige Prüföffnung wurde mit einem Schott verschlossen

Volumen des Empfangsraums: V_E = 66.5 m³ ----- Frequenzbereich entsprechend der Bezugskurve nach ISO 717-1

Fläche des Trennbauteils: S = 0.2 m² verschobene Bezugskurve nach ISO 717-1

Tag der Messung: 01.02.2016

Frequenz	R
	Terz
Hz	dB
50	17.8
63	22.5
80	24.2
100	23.8
125	26.5
160	26.0
200	23.9
250	26.6
315	31.7
400	37.7
500	40.7
630	42.1
800	44.1
1000	50.3
1250	55.2
1600	55.8
2000	54.5
2500	54.0
3150	56.3
4000	53.6
5000	48.1



Bewertung nach ISO 717-1:

 $R_w(C;C_{tr}) = 42(-3;-7) dB$ $C_{50\cdot3150} = -3 dB;$ $C_{50\cdot5000} = -2 dB;$ $C_{100\cdot5000} = -2 dB$

Die Ermittlung basiert auf Prüfstands-Messungen, $C_{tr,50.3150} = -8 \text{ dB}$; $C_{tr,50.5000} = -8 \text{ dB}$; $C_{tr,100.5000} = -7 \text{ dB}$

die in Terzbändern gew onnen w urden.

Projekt-Nr.: 91340-3c

Datum: 11.07.2016



Unterschrift:

Anlage 4: Schalldämm-Maß des Rollladenkasten, Schallschutz 2, Panzer abgewickelt.

Normschallpegeldifferenz D_{n,e} nach DIN EN ISO 10140 Messung der Normschallpegeldifferenz von Bauteilen im Prüfstand

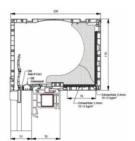
Auftrageber Exte Extrudertechnik GmbH, Wasserfuhr 4 in D-51688 Wipperfürth

Prüfort Fensterprüfstand (ZfB), Pfaffenw aldring 10a in 70569 Stuttgart-Vaihingen

Prüfgegenstand: EXTE Elite XT, 175-220 Revision unten/innen

Schallschutz 2

Aufbau des Prüfgegenstandes: Rollladen-Aufsatzkasten EXTE Elite XT, 175-220 Revision unten/innen



Außenabmessungen: 1230 mm x 175 mm Querschnitt: 175 mm x 220 mm Material: Kunststoff-Hohlprofile

Antrieb: Gurtantrieb

Beschwerung: Schwerfolie innen + unten Abrollprofil: Nr. 5902 oder Nr. 5900 Auslassschlitz: Endleiste mit Stopper

Rollladenpanzer: abgewickelt

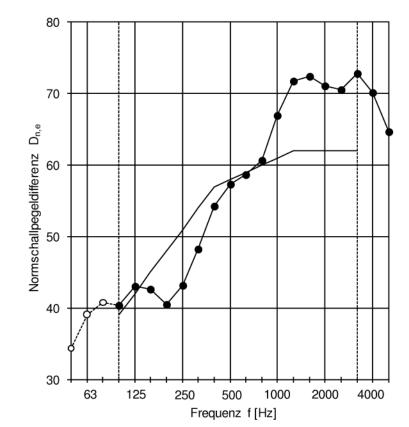
Die übrige Prüföffnung wurde mit einem Schott verschlossen

Volumen des Empfangsraums: V_E = 66.5 m³ ----- Frequenzbereich entsprechend der Bezugskurve nach ISO 717-1

Fläche des Trennbauteils: S = 0.2 m² verschobene Bezugskurve nach ISO 717-1

Tag der Messung: S = 0.2

Frequenz	D _{n,e}
	Terz
Hz	dB
50	34.4
63	39.1
80	40.8
100	40.4
125	43.1
160	42.6
200	40.5
250	43.2
315	48.3
400	54.3
500	57.3
630	58.7
800	60.7
1000	66.9
1250	71.8
1600	72.4
2000	71.1
2500	70.6
3150	72.9
4000	70.2
5000	64.7



Bewertung nach ISO 717-1:

 $D_{n,e,w}$ (C;C_{tr}) = 58 (-2 ; -7) dB $C_{50.3150}$ = -2 dB; $C_{50.5000}$ = -1 dB; $C_{100.5000}$ = -1 dB

Die Ermittlung basiert auf Prüfstands-Messungen, $C_{tr,50.3150} = -8 \text{ dB}$; $C_{tr,50.5000} = -8 \text{ dB}$; $C_{tr,100.5000} = -7 \text{ dB}$

die in Terzbändern gew onnen w urden.

Projekt-Nr.: 91340-3c

Datum: 11.07.2016



Ch. Fidh

Anlage 5: Normschallpegeldifferenz des Rollladenkasten, Schallschutz 2, Panzer abgewickelt.

Schalldämm-Maß R nach DIN EN ISO 10140-2 Messung der Schalldämmung von Bauteilen im Prüfstand

Auftrageber Exte Extrudertechnik GmbH, Wasserfuhr 4 in D-51688 Wipperfürth

Prüfort Fensterprüfstand (ZfB), Pfaffenw aldring 10a in 70569 Stuttgart-Vaihingen

Prüfgegenstand: Grenzdämmung

Aufbau des Prüfgegenstandes: Aufbau (Raum 3b nach Raum 2b, von außen nach innen)

Kalksandsteinmauerw erk mit Prüföffnung: 190 mm Kalksandsteinmauerw erk, Rohdichteklasse 2,0

30 mm Trennfuge

190 mm Kalksandsteimauerw erk, Rohdichteklasse 2,0

Gipskartonw and in Prüföffnung montiert: Prüföffnung vollflächig verschlossen:

16 mm Spanplatte mit Schwerfolie
46 mm Luftraum mit Mineralfaserdämmung
22 mm Spanplatte mit Schwerfolie

zusätzliche Vorsatzschale bis 95 cm Höhe: 84 mm Aufbau wie oben

50 mm Luftraum mit Mineralfaserdämmung

16 mm Spanplatte

50 mm Luftraum mit Mineralfaserdämmung

22 mm Spanplatte

Volumen des Empfangsraums: $V_E = 66.5 \text{ m}^3$ Fläche des Trennbauteils: $S = 0.2 \text{ m}^2$

Tag der Messung: 01.02.2016

Frequenzbereich entsprechend der Bezugskurve nach ISO 717-1 verschobene Bezugskurve nach ISO 717-1

Frequenz	R
Hz	Terz dB
50	18.3
63	24.3
80	23.9
100	23.4
125	29.2

160 200

250

315

400

500

630

800

1000

1250

1600

2000

2500

3150

4000

5000

31.8

40.6

41.2

43.1

46.1

50.8

56.4

60.6

63.5

68.6

69.3

68.1

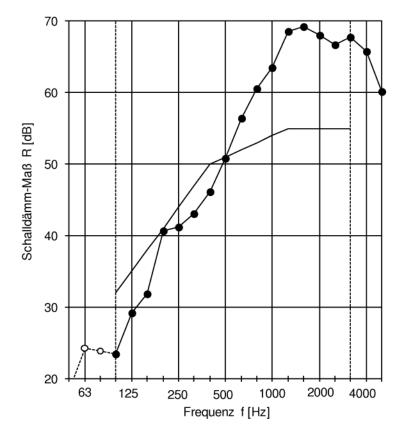
66.7

67.8

65.7

60.2





Bewertung nach ISO 717-1:

 $R_w (C; C_{tr}) = 51 (-3; -10) dB C_{50:3150} = -4 dB;$

Die Ermittlung basiert auf Prüfstands-Messungen, die in Terzbändern gewonnen wurden.

Projekt-Nr.: 91340-3c

Datum: 11.07.2016

STFP

Ch. Field

Unterschrift:

Normschallpegeldifferenz $D_{n,e}$ nach DIN EN ISO 10140 Messung der Normschallpegeldifferenz von Bauteilen im Prüfstand

Auftrageber Exte Extrudertechnik GmbH, Wasserfuhr 4 in D-51688 Wipperfürth

Prüfort Fensterprüfstand (ZfB), Pfaffenw aldring 10a in 70569 Stuttgart-Vaihingen

Prüfgegenstand: Grenzdäm m ung

Aufbau des Prüfgegenstandes: Aufbau (Raum 3b nach Raum 2b, von außen nach innen)

> Kalksandsteinmauerw erk mit Prüföffnung: 190 mm Kalksandsteimauerwerk, Rohdichteklasse 2,0

> > 30 mm

190 mm Kalksandsteimauerwerk, Rohdichteklasse 2,0

Gipskartonw and in Prüföffnung montiert: Prüföffnung vollflächig verschlossen:

> 16 mm Spanplatte mit Schwerfolie Luftraum mit Mineralfaserdämmung 46 i mm 22 mm Spanplatte mit Schwerfolie

zusätzliche Vorsatzschale bis 95 cm Höhe: 84 mm Aufbau w ie oben

> Luftraum mit Mineralfaserdämmung 50 mm

16 mm Spanplatte

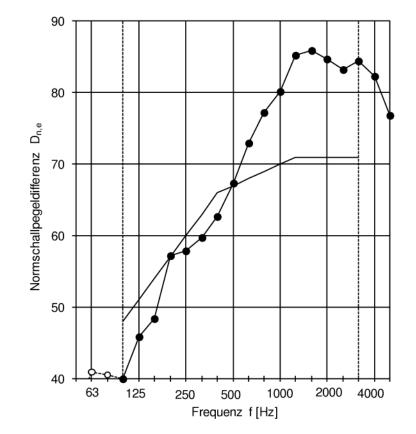
50 mm Luftraum mit Mineralfaserdämmung

22 mm Spanplatte

Volumen des Empfangsraums: V_E = 66.5 m³ $S = 0.2 \text{ m}^2$ Fläche des Trennbauteils:

Tag der Messung: 01.02.2016 Frequenzbereich entsprechend der Bezugskurve nach ISO 717-1 verschobene Bezugskurve nach ISO 717-1

Frequenz		$D_{n,e}$
		Terz
Hz		dB
50		34.9
63		40.9
80		40.5
100		40.0
125		45.8
160		48.4
200		57.2
250		57.8
315		59.7
400		62.7
500		67.4
630		73.0
800	≥	77.2
1000	≥	80.1
1250		85.2
1600		85.9
2000		84.7
2500		83.3
3150	≥	84.4



Bewertung nach ISO 717-1:

82.3

76.8

4000

5000

 $D_{n,e,w}(C;C_{tr}) = 67 (-3;-9) dB$ $C_{50-5000}$ $C_{100-5000} = -2 dB$ -4 dB; = -3 dB;

Die Ermittlung basiert auf Prüfstands-Messungen, C_{tr,50-3150} = -13 dB; $C_{tr,50-5000} = -13 dB$; $C_{tr,100-5000} = -9 \text{ dB}$ die in Terzbändern gewonnen wurden.

Projekt-Nr.: 91340-3c

Datum: 11.07.2016 Ch. Fille

Unterschrift: